

戴德生與中國本色化教會的建構

蔡錦圖

十九世紀中葉，由英國來華傳教士戴德生（James Hudson Taylor）建立的傳教組織中國內地會（China Inland Mission, CIM，以下簡稱「內地會」¹）在華東地區開始傳教的事工，逐步深入中國內陸，甚至到達西北邊陲的省份。在戴德生的影響下，內地會被視為「不斷在動」（Constantly in Motion，內地會英文簡稱CIM的另意）的差會，傳教士往往深入中國內地，而戴德生也是一個充滿活力的領導者，在華傳教期間曾11次進出中國，² 在中國國內及歐美等地積極推動

1 內地會在1950年代初離開中國，1964年改名為「海外基督使團」（Overseas Missionary Fellowship, OMF）。該會出版了大量著作，其中的歷史文獻、檔案和刊物（包括戴德生的作品和書信）現今主要存放在英國倫敦大學亞非學院（School of Oriental and African Studies）圖書館。與戴德生和內地會有關的歷史文獻及資料，可參Alvyn Austin, *China's Millions: The China Inland Mission and Late Qing Society, 1832-1905* (Grand Rapids: Eerdmans, 2007), 15-29，此書是近年研究戴德生及晚清內地會的重要論著。另參筆者的〈中國內地會宣教理念在中國的實踐〉，《山道期刊》，第9卷，第2期（2006）：83-84，注1-4的介紹。

2 關於戴德生出入中國的11次行程，參A. J. Broomhall, *Hudson Taylor and China's Open Century*, 7 vols. (London: Hodder & Stoughton and OMF, 1981-89), 7:599-605。以下簡稱此書HTCOC。